

# Fiskets Gang

## Ukentlige meddelelser for norsk fiskeribedrift fra Fiskeridirektören

2. aargang

Onsdag 30 august 1911

Nr. 35

### Norske fiskerier.

Uken 20—26 august.

FETSILDFISKET opviser til 26 aug. et optat kvarter av 185 955 maal, mot 105 925 maal i 1910. Derav er iset til eksport 10 055 maal mot 15 405 i 1910 og solgt til fabrikkerne 30 240 maal mot 135 ifjor. Av resten er litt forbrukt i landet, men det meste saltet til handelsvare, ialt 184 070 fiskepakke tønder mot 130 310 i 1910 og 112 680 i 1909.

I uken alene er det optagne kvarter 36 765 maal, det isede 4000 maal, mens 11 090 maal er gått til sildoljefabrikkerne. Det saltede parti var 21 744 fiskepakke tønder. Uken viser saaledes nogen avtagen i det optagne, endnu mere i det saltede parti, mens det til fabrikkerne solgte er omtrent som i uken før. Det er især Nordland som leverer til disse, i sidste uke alene 8440 maal. Av de 4000 maal, der er iset til eksport, har Namdalen levert 1000 og Søndre Trondhjems amt 3000. Det saltede parti er 6154 tønder i Nordland, 6870 i Søndre Trondhjems amt og 8720 i Namdalen.

Idethle opgives for uken 50 nye notstæng, hvorav 10 er større stæng, men resten mindre og mest smaa stæng. Av disse falder 14 smaa paa Søndre Trondhjems amt, 3 mindre og 6 større paa Namdalen og 23 mindre og 4 større paa Nordland. Garnfiske er der noget av i de fleste herreder, hvor der er sild under, men i regelen er det litet, tildels ganske ubetydelig. Fra Vesterålen meldes om et begyndt drivgarnsfiske paa Eidsfjorden med middelfangst 2 maal pr. baat for natten. Silden er ikke aatfri. Ogsaa paa Hadselkjorden er der sild for drivning. I Søndre Trondhjems amt er fisket betydelig avtagende, mest i Bjørnør, og ukens til-

virkning er for en større del av tidligere satte laas. I Namdalen er der ogsaa av tidligere satte stæng levert meget til ukens tilvirkning, men ukens fiske er heller ikke ringe. I Nordland er der nu begyndt litt notfiske i Ofoten, saa der nu fiskes noget næsten langs hele Nordlands kyst, uten at der nogensteds er noget betydelig fiske. Mest virksomhet er der vel fortiden i Sjonen (Nesna), Gildeskaal og Folden.

Sildens størrelse og kvalitet er omtrent som før. Priserne stiger noget paa de sydlige fangstpladser. I det meste av Trøndelagen opnaaes nu 5 til 9 kr. maalet, enkeltevis sælges billigere, men i Rissen er litt god garnsild betalt med 12—15 kr. maalet til isning. I Kolvereid notertes laveste priser fra  $2\frac{1}{2}$  til  $4\frac{1}{2}$  kr. maalet. I Nordland betales fra 3 til 7, men almindeligst 4 à 5 kr. maalet. Sild skikket til isning faar den høieste pris.

Drivgarnsfisket efter sild i Nordsjøen er yderst ringe, de 5 drive, som er meldt i sidste uke, hadde kun 239 tønder ialt, og sæsonens fiske til 26 august er kun 11 593 tønder, mot 15 935 i 1910 og 35 277 i 1909. Sidste pris  $13\frac{1}{2}$  kr.

Av islandssild er der indført til Haugesund og Bergen 5347 tønder. Ialt til 26 august 7447 mot 16 029 i 1910. Flere ladninger er dog klarert direkte fra Island til Sverige og ikke medtatt i forannævnte tal.

Av dorgemakrel fra Nordsjøen har der i sidste uke været en livlig tilførsel, saa denne ialt til 26 august utgjør 18 335 tønder i fiskepakning, alt flækket undtagen 4 tønder. Ifjor var der samtidig indkommet 23 916 tdr. og i 1909 7949. De indkomne fartøiers antal er henholdsvis 314—268—149. Priserne holder sig i 80, 55, 35 og 25 øre kg. for flækket nr. 1, 2, 3 og 4, og det opgives, at kvaliteten er bedre end ifjor og flere fore-

gaaende aaringer, samt at makrellen falder betydelig større, saa omkring 8 % blir nr. 1, 25 % nr. 2, 35 % nr. 3 og 32 % nr. 4. Kristiansand har fått det største kvantum av alle vore havner og omtrent halvparten av det hele.

Bankfisket. Til Aalesund er sidste uke indkommet endel bankfiskere med bra middelfangster i regelen, dog noget ujevnt, 6000 til over 7000 kg. var omtrentlig gjennemsnitsfangst for dampskibene. Enkelte fra Færøbanerne hadde større fangst men lengre fangsttid. Nogen har nu lagt sig efter kveitefangst og har gjort bra fangst. De fleste øvrige havne for bankfiske har i sidste par uker mindre fangst og mindre av deltagere end tidligere. I Moldøen islandbragtes saaledes i uken som endte 19 august 25 450 kg., i uken til 26 august 11 800 kg., det meste brosme og lange, der betaltes med resp. 10 og 13 øre kg. Tilstede først 21, senere 17 baater. Til Andenes og Bleik (Andøen) indkom i uken til 19 august kun 34 100 kg. og i uken til 12 august 98 337 kg. Begge uker hindret veiret. Den største mængde var svartkveite, i begge uker ca. 87 000 kg., pris fra 14 til 20 øre kg., dernæst kom sei 6 øre kg., lange 9—10 øre, brosme og blaalange 5 og 6 øre kg. I Røst var fisket ubetydelig og dreves kun av nogen faa baater. Likesaa i Halten.

Av brisling er der i uken fisket en del i Søndhordland, saaledes i Stord og noget ogsaa i Ryfylke, især i Sandsfjorden, men idethle er fangsten altfor liten for hermetikfabrikernes behov.

Stavanger har fått tilført i sidste uke 18 945 skjepper, hvorav 13 545 var kommet fra Søndre Bergenhus amt og betalt med kr. 3.50 pr. skjepp, resten var fra Stavanger amt og betaltes med kr. 4. Fiske av smaa sild foregaar

fremdeles i mindre maalestok. Stavanger betaler 60 øre skjeppen, men tilførselen til fabrikkerne er mindre nu efterhvert der er mere brisling at faa.

Seifisket i Vestfinmarken skal være betydelig avtat for notfisks vedkommende. I Hammerfest og omegn betales 10 øre kg., en høi pris.

Kystmakrel fiskes flere steder fremdeles. Ved Langesund driver te betydelig antal smaabaater av forskjellige slags det saakaldte „sætfiske“ med godt utbytte, og der antages solgt i uken ca. 70 000 stkr. til en pris av 30—35 øre pr. kg. = 2 à 2½ øre pr. stk.

#### Veiret. Meteorologiske Observatory beretter:

Nordenvinden var fremdeles herskende saavel paa Syd- som paa Vestkysten først i uken, dog med avtagende styrke. Mandag begyndte der at optræde vinde af andre retninger. Tirsdag fik man litt regn paa Østlandet og onsdag i det vestlige Norge. Fredag gik vinden fra sydost om paa syd og tiltok noget i styrke. Saavel denne dag som lørdag bragte den regn paa Vestlandet. Ogsaa paa Østlandet kom der nedbør, men for det meste i ringe mængde.

I det nordenfjeldske har vinden de fleste dage staat sydvestlig, men med ringe styrke. Veiret har variert adskillig; dels har man hat letskyet himmel og dels overskyet med regn. Lørdag var vinden østlig med temmelig varmt veir.

I Tromsø og Finmarken har den østlige vindretning været fremherskende. Vindstyrken har dog ogsaa her været liten. Paa kysten av Østfinmarken optraadte der taake flere dage først i uken, og samtidig var temperaturen forholdsvis lav; men ellers har man hat ganske godt veir og adskillig varme.

## Telegrammer.

### Fetsildfisket.

Opslag 44. Trondhjem 26/8: Aafjorden: I denne uke antages sat 6 mindre notstæng, garnfiske fra 1/2—6, middelfangst 3 maal. I uken opfisket 2800 maal, hvorav garnsild 300, notsild 2500 maal. Herav antages iset 1000 maal, saltet handelsvare 2400 tdr., resten til hjemmeforbruk. Sildens kvalitet er 2 til 5 streks. Pris pr. maaltonde fersk sild 3—9 kroner. Totalkvantum 9800 maal, derav iset 1400 maal, saltet handelsvare 12 570 tønder,

resten hjemmeforbruk. Tilstede ved ukens slutning: 50 garnbaater med 100 mand, 16 notbruk med 250 mand, 17 kjøpefarteier, hvorav 3 dampskibe. Ørlandet: Intet notstæng. Garnfiske fra 1/4—2, middelfangst 3/4 maal. I uken opfisket 335 maal garnsild, hvorav saltet handelsvare 430 tdr., resten hjemmeforbruk. Merker 2—5 streks, pris 6—9 kroner. Ialt opfisket 3784 maal, hvorav saltet handelsvare 4830 tdr., resten hjemmeforbruk. Tilstede ved ukens slutning 160 baater med 480 mænd, 1 kjøpefarto. Rissen: Ukefangst 80 maal garnfisk, fin kvalitet 1/4—2, middelfangst 1 maal. Pris 12 à 15, iset 35 maal, saltet handelsvare 20 tdr., resten hjemmeforbruk. 35 baater, 70 mand. Bjugn: Uken sat 8 mindre notstæng, garnfisket 1/2—2, middelfangst 1 maal. I uken opfisket 2380 maal, hvorav garnsild 400, notsild 1980 maal. Derav antages iset 1200, saltet sildoljefabrik 200 maal, saltet handelsvare 1040 tdr., resten hjemmeforbruk. Sildens kvalitet er 3—5, pris 6—8. Totalkvantum 22 380 maal, derav antages iset 3400, saltet sildoljefabrik 930, saltet handelsvare 26 440 tdr., resten hjemmeforbruk. Tilstede ved ukens slutning 90 garnbaater med 200 mænd, 48 notbruk med 860 mænd, 68 kjøpefarteier, hvorav 3 dampskibe. Bjørnø: I denne uke intet notstæng. Garnfiske fra 0 til 4 maal, middelfangst 2/3 maal. I uken opfisket 3500 maal, hvorav notsild 3300, garnsild 200 maal. Herav antages iset 800 maal, saltet handelsvare 3000 tdr., resten til hjemmeforbruk. Sildens kvalitet er 1, 2, 3, 4 og 5 streks samt av notsild litt utkast. Pris pr. maal notsild 4.50—7 kr., garnsild 6—9 kr. Totalkvantum 42 420 maal, derav iset 1050 maal, saltet handelsvare 47 300 tdr., resten til hjemmeforbruk. Tilstede ved ukens slutning 35 garnbaater med 70 mænd, 10 notbruk med 160 mænd, 6 kjøpefarteier, hvorav 3 dampskibe. Opfisket ialt inden amtet 82 825 maal, hvorav iset 9055, saltet sildoljefabrik 930 maal, saltet handelsvare 96 305 tønder.

Stiftamtmanden.

Opslag 47. Namsos 26/8: Fosnes: Sidste uke 4 større 2 mindre stæng. Saltet handelsvare 1650 tdr. Pris 3—5. Endel garnfiske Nær Vikten sidste uke, 1 større stæng. Saltet handelsvare 900 tdr., iset 1000 maal, saltet sildoljefabrikker 3000 maal. Pris garnsild 6, notsild 8. Noget garnfiske Flatanger, sidste uke endel garnfiske. Saltet handelsvare 160 tdr. Kolvereid: Sidste uke 1 større, 1 mindre stæng, jevnt garnfiske. Saltet handelsvare 6010 tdr., russesild 800 tdr., saltet sildoljefabrikker 450 maal. 2, 3, 4, 5 streks. Pris 4.50—3.00—2.50. Namdalens ialt optat 54 330 maal, hvorav saltet 62 930 tdr., saltet sildoljefabrikker 3150 maal, iset 1 000 maal.

Politimesteren.

Opslag 48. Bodø 26/8: Vik: 1 mindre stæng. Sættegarn optil 3 maal. Bedst Ursfjord. Pris 4—6. Brønnøy: Ingen nye stæng. Intet garnfiske. Nesna: 3 større stæng Sørsjøen. Ubetydelig garnfisk. Stængene Torsvaagen, Sørøya vaagen endnu ikke optat, men solgt isning for pris 7. Pris fabriksild 3—3½. Ialt optat 11 600 maal, hvorav saltet sildoljefabrikker 11 100 maal. Gildeskål: 5 mindre stæng Oksled og Nordvaagen med samlet indhold 1000 maal. I uken opsalte 2200 tdr. handelsvare, 1470 maal. Ialt 5865 tdr., 6 kjøpere, 28 notbruk. Pris og sortement som før. Folden: 6 mindre stæng Nordfold. Sortement og kvalitet som før. Pris ukjendt. Tilstede 13 notbruk, 4 kjøpere. Samlet kvantum 2920 maal, hvorav handelsvare 2630 tdr. Fabrikvare 780 maal. Steigen: Ingen nye stæng. Optat 1800 maal, handelsvare 1590 tdr., 4 notbruk, 3 kjøpere. Tysfjord: 3 mindre stæng. Optat 1300 maal. 6 notbruk, 4 kjøpefarteier. Ofoten: 1 større, 2 mindre stæng Bogene, 4 notbruk, 3 kjøpere. Pris 4—5. Sortement 3—5 streks. Hadsel: Sidste nætter litt drivgarnfiske Eidsfjord 1/2—4—2 maal fettsild der ikke aatfri. Pris 4.30 drivgarnfiskere, 17 notbruk, ingen kjøpere. Herøy: 2 maal stæng Svinøy. Meløy:

Mindre stæng Holandsfjorden, 3 Vaagsbotten. Sættegarn 1—2 stamper flere steder. Intet salg, 4 notbruk, intet kjøpefarto. Ialt inden autet optat 48 800 maal, hvorav solgt sildoljefabrikker 32 025 maal, hermetikfabrik 300 maal, saltet handelsvare 18 970.

Amtmanden.

Opslag 9. Bergen 28/8: Til 26 august meldt optat 185 955 maal, hvorav iset 10 055 maal, saltet sildoljefabrikker 36 105 maal, saltet 178 205 fiskepakke tønder. I 1910 saltet 130 310 tønder, i 1909 112 680. I landbragt fra Nordsjøen 11 593 tønder fiskepakket drivgarnsild, mot 15 935 i 1910, 35 277 i 1909. Indført Islandssild 7447 tønder mot 16 029 i 1910.

Opslag 9. 29/8: Efter berigtigelse fra Nordlands amt utgjør lanlets saltede parti fetsild til 26 august 184 070 tønder og det til sildoljefabrikkerne solgte 30 240 maal.

### Dorgemakrelfisket.

Opslag 7. 24/8: Av dorgemakrel fra Nordsjøen siden 19 august meldt islandbragt av 60 farteier 4563 tønder, alt flækket, derav 2841 til Kristiansand, hvor prisen 80, 55, 35, 25 øre kg. for nr. 1—2—3—4.

Opslag 7. 28/8: Av dorgemakrel fra Nordsjøen meldt ialt til 26 august 314 farteier med 18 335 tønder fiskepakket makrel, derav kun 4 rundsaltet, mot 268 farteier, 23 916 tønder i 1910, 149—7949 i 1909. Pris Kristiansand og Akrehavn 80, 55, 35, 25 øre kg. for flækket nr. 1, 2, 3, 4. Fra Kristiansand meldes: Makrellen betydelig bedre kvalitet end ifjor og bedre end de nærmeste aaringer, sortementet større, omtrent 8 % av nr. 1, 2—3, 35—3, 32—4.

### Utenlandske fiskerier.

Uken 20—26 august.

Makrelfisket i U. S. A. har til 26 aug. levert 6099 tdr. saltet makrel mot 2725 i 1910, og man betaler for sommermakrel av denne fangst 16 og for høstmakrel nr. 1 26 dollars tønden.

Ved Island fortsættes sildefisket. Siden sidste indberetning meldes nu om ny saltning av 17 531 tønder, saa det hele parti til 26 august skulde utgjøre 84 690 tønder. En betydelig sildemængde er desuden anvendt av sildolje- og guanofabrikkerne, hvorav flere i virksomhet, derav 2 flytende.

Det hollandske sildefiske i Nordsjøen har til 24 august islandbragt 212 221 tønder saltet sild mot 288 255 i 1910 og 233 775 i 1909 til omtrent samme tid. Prisen for nordfanget „Volle“ var 17—17.50 og for sydfangen 16—16.50 gylden tønden, for den simpelere sild resp. 11.50 og 5.50—7.60.

Tyskerne hadde til 19 august islandbragt 130 124 tønder saltet sild mot 171 808 i 1910 og 123 599 i 1909. Prisen var: Superior 41, sorterte 37,

prima 34, kleine 32, matjes 26—20 M. tønden. Baade av tysk og hollandsk sild falder der litet av det største merke.

Melding om det tyske sildefiske i sidste uke er ikke kommet, naar dette gaar i trykken.

Under det skotske sildefiske er der fra 1 januar til 26 august saltet 1 323 244 tønder mot 1 603 150 i 1910, hvorav der iaar er eksportert 932 253 tønder mot ifjor i samme tid 1 327 917. Om ikke fisket nærer op til det enorme utbytte ifjor, er det dog meget stort, men fiskernes antal og utrustningen er ogsaa større end før.

## Telegrammer.

### Det amerikanske makrelfiske.

Opslag 6. <sup>29/8</sup>: Amerikanske makrelfiske saltet 6099 tønder mot 2725 i 1910. Smaa amerikansk sommermakrel 16, stor høstmakrel nr. 1 26 dollars tønden.

### Sildefisket ved Island.

Opslag 10. <sup>28/8</sup>: Konsulen Reykjavik telegraferer: Siden sidste indberetning saltet Øjfjord 17 531 tønder sild (i alt 84 690 tønder).

### Det hollandske sildefiske.

Opslag 4. <sup>26/8</sup>: Hollandske sildefiske i Nordsjøen til 24 august 212 221 tønder saltet sild mot 288 255 i 1910, 283 775 i 1909. Prisen nordfanget 17/17½—11½ gylden tønden, sydfanget 16/16½—5.50/7.60.

### Det tyske sildefiske.

Opslag 4. <sup>28/8</sup>: Det tyske sildefiske islandbragt til 19 august 130 124 tønder saltet sild. Pris: Superior 41, sortierte 37, prima 34, kleine 32, matjes 26—20 M. tønden.

### Det skotske sildefiske.

Opslag 4. <sup>29/8</sup>: Skotske sildefiske fra 1 jan. til 26 august: Saltet 1 323 244 tønder mot 1 603 150 i 1910. Eksportert 932 253 tønder mot 1 327 917 i 1910.

### Sardinfisket.

Bilbao <sup>28/8</sup>. Til Bergens børs telegraferes: Sardinifisket Vigo middels; rognmarkedet noget livligere; daarlig fiske Gijon, intet Santander.

Havre <sup>28/8</sup>. Til Bergens børs telegraferes: Ubetydelig sardinifiske nordligere, uforandret sydligere pladser.

## Markedsberetninger m. v.

Uken 20—26 august.

I Tyskland er der stigende tendens for større sildemerker av de for-

### Skotland.

Opgave over sildefisket paa øst- og vestkysten av Skotland, ved Orknørerne og Shetlandsørerne og paa kysten av Northumberland fra 1 januar til 19 august 1911 og for samme tid i 1910.

(Ved Norges fiskeriagent i England).

Sted	Total fangst crans		Salset ganet tdr.		Eksportert tdr.	
	1911	1910	1911	1910	1911	1910
Northumberland . . . .	112 812	181 761	48 952	74 920	6 457	29 796
Østkysten . . . .	659 552	758 275	604 186	746 999	416 726	646 141
Orknørerne . . . .	106 235	84 390	132 767	104 435	68 018	59 922
Shetlandsørerne . . . .	355 955	450 692	427 493	549 770	297 361	463 144
Stornoway . . . .	34 120	43 874	19 767	23 159	8 048	2 975
Castlebay . . . .	26 984	28 542	32 822	35 302	16 415	17 092
Andre vær paa vestkysten . . . .	23 373	19 186	5 133	3 189	—	—
Glasgow . . . .	—	—	—	—	39 510	35 044
<b>Ialt</b>	<b>1 319 031</b>	<b>1 566 720</b>	<b>1 271 120</b>	<b>1 537 774</b>	<b>852 535</b>	<b>1 254 114</b>

skjellige landes nye varer. Ogsaa fetsildmarkedet regnes for gunstig undtagen for de mindste merker MK og M's vedkommende, av hvilke der er forholdsvis formeget. Det nu indtraadte kjøligere veir har hat en gunstig indflydelse paa omsætningen, specielt for handelen fra Königsberg til Rusland. Av britisk fersk sild i is kom der i sidste uke 4463 kollie til Hamburg—Altona, men efter dens forskjellige kvalitet ved ankomsten solgtes den til høist forskjellige priser like fra 30 ned til 10 mark kassen.

## Telegrammer.

### Saltsildmarkedet.

Opslag 1. <sup>21/8</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Stettin mandag direkte ladning 1400 tønder fetsild, sorteringen tilfredsstillet ikke. Tirsdag ny ladning 1400, KKK 7 stk. kiloet budt 32, KK 7—8 30, K 9 25, MK 10—12 18, litet parti nordlands solgt KK 32, K 26, MK 18. Skotland fastere, overalt knapt av største merker.

Opslag 1. <sup>29/8</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Königsberg: Uketilførsel 3333 tønder fetsild, KKK KK 33—28, K 25—17, MK 18—10, etter storrelsen, merkerne. Skotsk uforandret. Grundet kjøligere veir livlig avskibning Rusland. Stettin: Uketilførsel 6041 tønder fetsild, reel KKK, KK 32—34, K 25—27½, smaaparter MK 19—20, M 14—15, 2590 vaarsild 6 700 stk. tønden 11½—12, 7/800 10¾, 5/600 mangler, 1312 skjære-sild 19—23. Crownlargefulls 40, crownfulls, crownmatfulls 37, crownmatties 30. Hamburg: 726 tønder nordsjøsild 22—33, brisling 22—26, KKKK 33—34, KKK 30—23, KK 27—24, K 25—28 M. tønden. Kjøbenhavn: 550 tønder fetsild KKK 25—26, KK 23—24, K 20—22, MK 16—17, M 11—13. Trondhjems 24—25, 16—17 kroner tønden. Sterste merker tysk, hollandsk, skotsk knap tilstede, stigende tendens. Fetsildmarkederne gunstige, stigende omsætning, men mindre merker fremdeles forsømte.

### Fersksildmarkedet.

Opslag 2. <sup>29/8</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Uketilførsel 4463 kasser britisk sild 30—18 M. kassen, sekunda 14—10.

### Ferskfiskmarkedet.

Opslag 3. <sup>23/8</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Nidelven 136 kasser fisk, hyse 20, kveite 35—62, flyndre 38—54, laks 160—208, tert 165—190, øret 105—180, aal 20—58.

Opslag 3. <sup>24/8</sup>: Fiskeriagenten Hull telegraferer: Arbeidet gjenoptatt her idag.

Opslag 3. <sup>26/8</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Gudrød 133 kasser fisk, hyse 13—16, kveite 34—57, flyndre 35—55, laks 180—205, tert 150—173, aal 33—63.

Opslag 3. <sup>29/8</sup>: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Castor 51 kasser fisk, hyse 13¾—15, flyndre 28—45, kveite 30—49, laks 150—170, tert 130—140, øret 127—136, aal 26—40.

### Klipfiskmarkedet.

Opslag 5. <sup>23/8</sup>: Konsulen Bilbao telegraferer: Bilbao: Forrige beretning rettes import beholdning norsk Bilbao til 2420, 4460. Sidste uke salg 2860 norsk, 220 færøisk, beholdning 2100, 210, priser norsk 4750—4800, færøisk 5500—6300. Santander salg 766 norsk, beholdning 820, pris 5000.

Avista kurser Paris <sup>21/8</sup> 108.50. London <sup>19/8</sup> 27.41.

Opslag 5. <sup>29/8</sup>: Konsulen Bilbao telegraferer: Import 2480 kvintal norsk, 1250 islandsk, salg 2180 norsk, 500 islandsk, 210 færøisk, beholdning 2400 norsk, 750 islandsk. Priser: norsk 4750—4800, islandsk 5000, færøisk 5500—6300. Santander: Salg 440 norsk, beholdning 380, uforandret pris.

Avista kurser: Paris 108.50, London 27.40.

## Konsulatberetninger.

Fra legationen i Havana, dat. <sup>5/8</sup>: Angaaende klipfiskmarkedet i Havana i tidsrummet <sup>18/7</sup>—<sup>28/7</sup> meddeles følgende:

Indførselen androg til 1821 kasser og 35 tabaler.

Priserne var ifølge „Revista Oficial“ or norsk fisk \$ 10.25—10.50 og for skotsk \$ 8.00—9.00.

Der noteres for norsk \$ 10.50 og for skotsk \$ 8.00—8.75.

Priserne har i de sidste dage været synkende.

Kurser:

London 60 d/v ...  $20\frac{1}{2}$ — $20\frac{5}{8}$  % P.  
Paris 3 d/v .....  $6\frac{1}{4}$ — $6\frac{3}{8}$  % P.  
Hamburg 3 d/v ...  $5\frac{1}{8}$ — $5\frac{1}{4}$  % P.

Fra vicekonsulen i **Douarnenez**, dat.  $19\frac{1}{8}$ : Ingen forandring i fisket er indtraadt siden ærbødige av 12. Den 17 var saaledes fangsten for:

Sables d'Olonne for 200 baater nogen hundrede pr. baat, 8 pr.  $\frac{1}{4}$ , pris 22 francs pr. 1000, Concarneau for 200 baater nogen hundrede pr. baat, 6—8 pr.  $\frac{1}{4}$ , pris 40 francs pr. 1000, Quiberon for 15 baater 1500 hundrede pr. baat, 6—7 pr.  $\frac{1}{4}$ , pris 30 francs pr. 1000, Douarnenez for 30 baater nogen hundrede pr. baat, 6—8 pr.  $\frac{1}{4}$ , pris 40 à 45 francs pr. 1000. For tusindet av de igaar tidlig indkomne sardiner betaltes her optil 59 francs. De av stedets baater som var dragnæ sydover vender nu tilbake. Hele uken den samme ualmindelig høie temperatur med østlig vind. Rognmarkedet yderst flaut. Ingen tilførsel siden den 12.

Fra generalkonsulen i **Bilbao**, dat.  $22\frac{1}{8}$ : Import og omsætning af klyffisk fra  $13\frac{1}{8}$ — $19\frac{1}{8}$ , alt pr. kvintal à 50 kg., androg til:

**Bilbao.** Salg 2360 norsk og 220 færøisk. Beholdning pr.  $19\frac{1}{8}$  2100 norsk og 210 færøisk.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til ptas. 47.50 à 48 for norsk og ptas. 55 à 63 for færøisk.

**Santander.** Salg 766 norsk. Beholdning pr.  $19\frac{1}{8}$  820 norsk.

Prisen for 1ste sort opgaves notert til ptas. 50 for norsk.

Paa Madrids børs notertes:  
 $21\frac{1}{8}$ : Pts. 108.50 pr. 100 frc. a/v I/Paris.  
 $19\frac{1}{8}$ : — 27.41 - 1 £ a/v I/Lond.

Vicekonsulen i **Vigo** indberetter, at der var litet sardiniske i sidst forløpne uke; der opfiskedes ialt 1120 kurver. Rognmarkedet var flaut.

Vicekonsulen i **Gijón** meddeler, at der i sidst forløpne som i foregaaende uke var rikelig fiske av sardiner, kaldt „parrocha“.

Vicekonsulen i **Santander** melder, at der ikke foregik noget sardiniske i hans distrikt i sidst forløpne uke.

**De irlske fiskerier.**

(Ved Norges fiskeriagent i Storbritannien og Irland).

	Juli 1911		Juli 1910	
	Cwts.	£	Cwts.	£
For alle sorter tils.	51 651	18 506	88 271	27 181
Specifisert for følgende sorter:				
Sild.....	34 926	9 887	47 049	13 818
Makrel .....	7 300	1 671	32 952	8 099
Torsk .....	881	593	864	517
Lange.....	661	299	440	182
Hyse.....	724	511	1 031	612
Flyndre .....	1 047	1 041	792	788

**De engelske og walleske fiskerier.**

(Ved Norges fiskeriagent i Storbritannien og Irland).

	Juli 1911		7 maaneder 1911	
	Cwts.	£	Cwts.	£
For alle sorter tils.	1 023 511	533 414	6 077 909	3 954 241
Specifisert for følgende sorter:				
Sild .....	207 081	52 236	349 497	99 277
Brisling .....	—	—	31 838	5 103
Makrel .....	15 965	8 672	283 585	139 317
Torsk .....	178 190	65 795	1 670 737	806 663
Lange.....	17 445	6 187	115 084	47 162
Sei .....	20 688	3 907	193 985	45 699
Hyse.....	200 012	82 749	1 139 469	719 026
Flyndre .....	92 327	80 262	616 501	537 341
Kveite .....	13 992	32 376	84 794	214 768

**De skotske fiskerier.**

(Ved Norges fiskeriagent i Storbritannien og Irland).

	Juli 1911		7 maaneder 1911	
	Cwts.	£	Cwts.	£
For alle sorter	1 353 900	526 089	5 196 596	1 757 898
Specifisert for følgende sorter:				
Sild .....	1 090 536	429 723	3 265 706	895 529
Brisling .....	—	—	3 288	530
Makrel .....	10 025	1 812	22 320	5 177
Torsk .....	74 512	23 508	706 823	254 740
Lange .....	32 617	8 332	149 329	45 440
Sei .....	15 293	1 694	123 399	17 018
Hyse.....	78 157	26 082	532 562	279 093
Flyndre .....	3 497	4 507	27 452	39 238
Kveite .....	7 059	12 742	34 295	63 497

Resumé av fisket i juli maa- men heller ikke disse trawlere gjorde ned. I landbragt av tyske trawlere nogen fortjeneste. En mængde fisk, under maaneden (indtatt i ovenstaaende tal). Stor og smaa torsk 5317 cwt., maatte sælges til guanopriser, da fisken hyse 4274 cwt. og en blanding av forskjellige andre fiskesorter 2910 cwt., var skjemt av varmen. Bedst situeret ialt 12 501 cwt. tysk fangst.

Der forekom ikke mange ankomster fra Island eller Færøerne. Ukentlige trawlere var gjennemgaaende godt fisket, men paa grund av varmen og lave priser paa fisken blev det tap for de fleste. Paa kortere ture gjordes størst fangst av uægte tungflyndre,

Norges utførsel av fiskeprodukter fra 1/4 til 19/8 1911 og i uken, som endte 19/8.

Toldsteder	Vaarsild tdr.	Fetsild tdr.	Storsild tdr.	Nordsjø- sild tdr.	Brisling tdr.	Islands- sild tdr.	Klipfisk, norsk kg.	Klipf., is- landsk etc. kg.	Rundfisk kg.	Rot- skjær kg.	Sei kg.	Hyse, rund kg.	Anden tørfisk kg.	Rogn tdr.	D.m. tran tdr.	R.m. tran tdr.	Blank tdr.	Brum- blank tdr.	Brun tdr.	Haa- kjærr. tdr.
Kristiania . . .	137	2 136	29	32	202	238	10 750	3 050	—	150	28 700	—	—	107	2 251	13	255	236	19	—
Sandefjord . . .	—	—	9	—	—	—	—	615	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansand . . .	1 300	9	—	—	—	—	—	285	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Flekkefjord . . .	365	25	—	—	—	1 211	1 024	50	—	—	—	—	—	400	—	—	—	—	—	—
Stavanger . . .	1 914	2 529	—	—	159	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kopervik . . .	82	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund . . .	37 853	7 280	—	—	31	3 690	200	—	—	100	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Bergen . . .	15 487	37 976	4 646	1 331	417	1 616	2 403 459	338 971	2 169 307	215 542	467 800	—	5 490	12 186	3 205	1 114	545	1 970	4 713	—
Florø . . .	—	369	42	537	62	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Aalesund . . .	—	54	3 939	—	83	—	5 813 846	—	—	—	3 000	—	—	4 069	6 192	158	25	58	60	—
Kristiansund . . .	—	934	3 715	—	—	—	8 530 086	95 335	13 605	—	85 790	—	—	3 623	—	—	—	—	—	—
Trondhjem . . .	—	37 726	1 684	5	—	174	9 229	—	4 150	—	353 548	—	—	85	2	165	—	—	—	—
Bodø . . .	—	107	—	—	—	—	—	—	—	140	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Narvik . . .	—	486	—	—	—	—	—	—	—	249 262	24 350	77 725	110 035	6 100	—	204	50	—	32	—
Tromsø . . .	—	149	—	—	—	—	—	—	—	822 333	46 600	19 850	176 398	—	—	—	—	—	284	—
Hammerfest . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	289 246	11 729	507	175 551	15 390	—	100	—	—	—	—
Vardø . . .	—	441	350	—	—	—	—	—	—	93 438	8 227	65 866	9 572	—	—	—	—	—	—	—
Vadsø . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	54 300	—	5 100	—	100	—	—	—	—	—	—
Andre . . .	—	302	—	—	31	—	12 550	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I alt	57 138	90 523	14 564	1 905	2 326	6 742	16 780 785	437 356	3 698 381	306 598	110 786	471 556	27 480	20 072	11 954	1 500	825	2 264	5 108	—
I ukken	3 434	21 045	1 207	79	265	500	569 006	700	712 360	83 205	83 455	83 563	17 407	985	723	7	45	32	321	—

Toldsteder	Hval- tran tdr.	Sæl- tran tdr.	Bottle- nosetran tdr.	Sperma- cettran tdr.	Sildetran tdr.	Sild, fersk ks.	Sild, røkt kg.	Makrel, saltet tdr.	Makrel, fersk kg.	Laks, fersk kg.	Anden fersk fisk kg.	Hummer stk.	Fisk, saltet i fartøi kg.	Fisk, saltet i tdr.	Sildemel kg.	Fiske- guano kg.	Sælskind stk.	Hermetik kg.	
Kristiania . . .	19 597	855	41	—	822	40	—	3	1 350	37 883	22 646	254	—	101	—	—	—	—	3 097
Sandefjord . . .	20 481	—	—	—	—	575	—	1 459	487 760	38 339	71 802	153 329	—	—	—	—	—	—	3 871
Kristiansand . . .	—	—	—	—	—	27	—	—	102 670	15 917	666	—	—	—	—	—	—	—	1 783
Flekkefjord . . .	—	—	—	—	1 755	—	137 194	1 513	—	38 444	24 548	143 140	—	280	850 900	20 000	—	5 380 709	
Stavanger . . .	—	—	—	—	—	4 973	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	175 575
Kopervik . . .	—	—	—	—	—	738	120 904	870	2 570	11 940	130	3 740	20 404	—	—	295 000	—	—	907 882
Haugesund . . .	—	75	—	—	—	120	15 757	49 500	169	—	227 715	96 167	12 254	7 058	130	450 807	100	12 392	718 700
Bergen . . .	—	—	—	—	—	487	—	2 417	—	—	24 741	18 010	4 753	—	83	221 000	—	—	—
Florø . . .	—	1 050	489	—	—	—	—	—	—	—	17 542	405 601	1 651	—	2 224	—	1 110 400	—	1 400
Aalesund . . .	—	—	—	—	—	57	50	—	—	—	36 633	15 381	105	—	12	48 500	261 563	—	1 415
Kristiansund . . .	—	—	—	—	—	327	—	—	—	—	180 938	409 849	1 528	—	423	75 000	165 200	10	4 209
Trondhjem . . .	—	—	—	—	—	172	—	—	—	—	—	1 760	—	—	—	169 700	—	—	31 209
Bodø . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6 081	—	—	4	—	—	—	—	—
Narvik . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 308	—	1 973 903	—	—	—	—	—	—
Tromsø . . .	—	115	21	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 972 837	—	31 000	5 696
Hammerfest . . .	—	59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 260
Vardø . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	147	—	—	10 159 417	12 978	—	—	—	—
Vadsø . . .	—	675	—	2 019	—	221	6	—	567	4 440	17 715	45 448	8 833	2 000	—	50 000	—	—	63 915
Andre . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I alt	40 828	2 079	2 570	—	4 527	158 272	187 564	6 281	558 160	636 144	1 125 165	346 251	16 605 579	16 235	2 160 907	1 588 263	18 098	7 295 025	—
I ukken	1 333	802	4	—	322	1 972	15 660	1 522	—	3 074	61 783	6 631	2 056 503	642	74 838	106 000	5 896	546 570	—

**Markedsberetning om tran.**

(Ved W. Theodor Reincke).

Hamburg, 18 august 1911.

Medicinale transorter rolig men fast.  
Industrielle sorter litt bedre paaagtet.  
Jeg noterer:

	Brutto- salgspriser.	Øre pr. kg.
Damptran, koldkl. Lofots	M. 106/107	270—280
Raamedicintran	" 85/90	210—220
Blank torsketran, Lofots.	" 75/80	130—150
Brunblank do.	" 56/60	100—120
Blank industriel	" 42/44	60—65
Brunblank do.	" 37/40	55—60
Brun levertran	" 39/40	22—24
Sæltran, lys efter farve og lugt	" 41/42	11—13
Sæltran, brunblank	" 38/40	15—17
Do., brun	" 35/36	21—22
Sildetrans, lys	" 39/40	16—17
Do., brunblank	" 36/38	15—16
Do., brun	" 33/34	Prima saltet fisk nu noget mer efterspurt, hvorfor indsending av min- dre partier kan tilraades.
Hvaltran, uraffinert nr. 0	" 44/45	
Do., — 1	" 42/43	
Do., — 2	" 41/42	
Do., — 3	" 39/40	
Do., — 4	" 37/38	

Hamburg, 25 august 1911.  
Markedet er fast men rolig. Priser  
som ovenfor.

**Fra den kommunale fiskeauktion.**

Ved T. Anfindsen.

Bergen, 28 august 1911.

Tilførselen av fersk fisk var noget  
bedre forrige uke, især fra kystdistrik-

terne her, og bragte dette endel pris-  
fald i den fra nordligere distrikter  
ankomne isede fisk.

For idag ankomne partier kan no-  
teres:

	Øre pr. kg.
Fersk laks	270—280
" tert	210—220
" ørret, stormidd.	130—150
" do. midd.	100—120
" kveite, stor, hodeløs	60—65
" do, " med hode	55—60
" rødfisk (uer) Nordl.	22—24
" hyse, Nordlands	11—13
" do., fra kystdistr.	15—17
Nysaltet torsk	21—22
" brosme	16—17
" lange	15—16

Prima saltet fisk nu noget mer  
efterspurt, hvorfor indsending av min-  
dre partier kan tilraades.

**Bergens markedspriser for  
fiskevarer.**

Maa ikke opfattes som frit ombord noteringer.  
(Meddelt av handelsforeningens fhv. sekretær).

Bergen, 26 august 1911.

Paa tranmarkedet har koldklare  
damptran været betalt med op til kr.  
94 og bruntran med kr. 36.

Rogn uten forretning. Seneste pris  
var kr. 30—20—10.

Paa klipfiskmarkedet er en lading  
Finmarksfisk avgitt til kr. 7.60.

Rundfisk har været omsat til ufor-  
andrede priser: Kr. 16 for tynd vestre-  
fisk, kr. 14 for fyldig vestre, kr. 15  
for almindelig hollænder og kr. 12 for  
samfængt.

Paa sildemarkedet staar notfanget  
fetsild i kr. 15—13—11—7 for resp.  
II, III, IV og V-streks vare. Nordsjø-  
sild uten tilførsel i denne uke. Vaar-  
sild vides ikke omsat.

**Brisling etc.**

Tilførsel til Stavanger i tidsrummet  
21—26 august.

Hvorfra	Bris- ling skj.	Pris pr. skj.	Smaa- sild skj.	Pris pr. skj.
S. B.-hus amt	13 545	3.50	2 790	0.60
Stavanger aint	5 400	4.00	1 350	0.60
Tils.	18 945	—	4 140	—
Røkt	18 945	—	4 140	—
500 skj. blanding fra Søndre Ber- genhus (røkt).				
Værdi brisling	kr. 69 007.50			
— smaasild	„ 2 484.00			
	kr. 71 491.50			

**Opgave**

over fersk sild avsendt fra Trondhjem  
station i tiden  $\frac{17}{8}$  til  $\frac{23}{8}$ .

Til norske stationer 25 580 kg. br.  
" utenlandske do. 978 990 „ „  
Tils. 1 004 570 kg. br.

**General-rapport om de større norske fiskerier (Norwegian Fisheries).**

Hvad der fiskes i uken, men anmeldes forsent til at komme med, optages i følgende ukes rapport.  
Quantities reported too late to be included in the report for this week are added to totals for next week.)

	Kvantum for uken til $\frac{26}{8}$	Total- kvantum til $\frac{26}{8}$
A. Skrei (torske) fisket (Cod Fishery), januar—juni	mill. st. (pieces)	64.4
Dampmedicintran (Cod liver oil)	hl.	43 318
Lever tilovers til anden tran (Liver for other oils)	hl.	12 729
B. Sildefiskerierne (Herring Fisheries):		
1. Vaarsildefisket (Spring Herring), februar—mars	maal à 150 liter	673 750
2. Fettsildfisket juli—desember <sup>1)</sup>	tdr., saltet, fiskepakket (Fat Herring) (Barrels, salted, seapacked)	21 744 184 070
3. Storsildfisket (Large Herring), oktober, desember, februar:		
a) for vestlandet (the West Coast)	maal à 150 liter	220 000
b) for østlandet (the South Coast)	maal à 150 liter	11 050
4. Drivgarnsfisket i Nordsjøen, juni—desember <sup>1)</sup>	tdr., saltet, fiskepakket (Fishing by drifters in the North-Sea) (Barrels, salted, seapacked)	239 11 593
5. Islandssild indkommet til norske havne	tdr., saltet, fiskepakket (Herring from Iceland landed in Norway) (Barrels, salted, seapacked)	5 347 7 447
C. Makrelfisket ved dorgere i Nordsjøen saltet for Amerika <sup>2)</sup>	tønder i fiskepakning (Seapacked mackerel landed in Norway from the North-Sea, salted for export to America)	9 596 18 331

<sup>1)</sup> Al sild forbrukt fersk er ikke medregnet. (All Herring used fresh is not included.)

<sup>2)</sup> Al makrel, som er forbrukt fersk, eksportert i is eller saltet rund for det skandinaviske marked, er ikke medregnet. (All mackerel, used fresh or exp. in ice or salted for the Scandinavian market, is not included.)